



Melbourne Archdiocese
Catholic Schools



Holy Child Primary
Dallas

HOLY CHILD PRIMARY SCHOOL

12 June 2026

KEY DATES

JUNE

Sunday 21 June at 11:00am

First Holy Communion - Commitment Mass

Friday 12 June at 10:00am

Interschool Sports AWAY v Campbellfield Heights PS @Dallas Brooks PS

Friday 26 June

Last day of Term 2, school finishes at 1pm

JULY

Monday 13 July

First day of Term 3

Tuesday 14 July at 5:30pm

First Holy Communion - Family Faith night/workshop

Sunday 19 July at 11:00am

Sacrament of First Holy Communion

REMINDERS

SunSmart: from September to April, when UV levels reach 3+, students must follow SunSmart guidelines; slip on protective clothing, slop on SPF30+ sunscreen, slap on a hat, seek shade, and slide on sunglasses; Holy Child enforces NO HAT NO PLAY.

Parent Parking: the front car park is for drop-off and pick-up only (max 10 minutes); do not use the disabled bay or block the gate, which must remain clear for emergency access.

No Smoking: our school is a strict smoke-free zone, and smoking is not allowed anywhere on or near school grounds.

Cool Weather: As the weather cools, ensure children are appropriately dressed for cold rainy days and if they are wearing a beanie or gloves that they are navy blue or black. Beanies are available for purchase at the school.

Warm Weather: children must drink plenty of water and bring a named bottle; no reheated food is allowed, and in cooler weather students should wear appropriate warm clothing with navy or black beanies or gloves.

Holy Child Primary School is committed to the safety and wellbeing of all children.

Kids Helpline •free •confidential •24/7 •phone and online counselling service •5 to 25-year-olds □www.kidshelpline.com.au ☎1800 55 1800

IMPORTANT TIMES

- **Gates open:** 8:30am
- **School begins:** 8:45am sharp
- **Lunch:** 10:50am to 11:40pm
- **Recess:** 1:40pm to 2:15pm
- **School ends:** 3:20pm
- **Gates close:** 3:40pm

PICKING UP CHILDREN EARLY (No Collection During These Times)

- 10:50–11:30am
- 1:40–2:10pm
- After 3:00pm

If you arrive during break times, you will need to wait until students return to class, as staff cannot assist until then.

NO CHEWING GUM ON SCHOOL GROUNDS

Safe, happy and ready to learn



Dear Parents and Carers,

This is a reminder about the importance of letting the school know if your child will be away. If we do not hear from you, we must follow our safety procedure. This includes, contacting:

- you via SMS
- your emergency contacts

and if we still cannot reach anyone, we will telephone the:

- local police, Department of Families, Fairness and Housing (DFFH) to conduct a welfare check.

Please contact the school as early as possible when your child is absent. A quick SMS, phone call, or Seesaw message is enough.

Thank you for your support.

Aaron Kuras
Principal

أولياء الأمور ومقدمي الرعاية الأعتزء،

هذا التذكير عن أهمية إبلاغ المدرسة إذا غاب طفلكم عن الحضور للمدرسة. في حال لم نسمع منكم عن سبب غياب الطفل، يتوجب علينا اتباع إجراءات السلامة الخاصة بنا. وهذا يشمل التواصل:

- عبر الرسالة القصيرة (SMS).
- الاتصال بالشخص الخاص بالحالة الطارئة المسجل لدينا.

إذا لم تتمكن من الوصول إلى أي شخص بعد ذلك، سنقوم بالاتصال ب:

- مركز الشرطة المحلية، منظمة حماية المنزل المسؤولة عن الحد من العنف الأسري، المساواة، ذوي الاحتياجات الخاصة، وكبار السن (DFFH) لإرسال فريق لعمل الكشف.

يرجى الاتصال بالمدرسة بأسرع وقت ممكن عند غياب طفلكم. يكتفي أن تبعثوا رسالة نصية قصيرة أو القيام بمكالمة هاتفية أو إرسال رسالة عن طريق موقع Seesaw.

نشكر دعمكم وتعاونكم

أرون كورانس
مدير المدرسة



ENGLISH

as a

SECOND LANGUAGE

At our school, we love that so many of our students speak, hear, or use more than one language at home. This term, we have updated how we look at language backgrounds to make sure we are following the latest Victorian education guidelines. Because of this change, some families will see an EAL (English as an Additional Language) page in their child's school report for the first time. If you receive this, please do not worry—it does not mean your child's English has dropped. Instead, it is a wonderful tool that helps our teachers give more specific feedback and tailored support to bilingual students. We see speaking multiple languages as a massive strength, and this updated reporting simply helps us give your child the right tools to shine in the classroom! For more information, please visit the hub on Tuesday 23rd June at 9am for a chat with Mr Aaron.

ENGLISH

as a

SECOND LANGUAGE

Tại trường chúng tôi, chúng tôi rất vui mừng khi nhiều học sinh nói, nghe hoặc sử dụng nhiều hơn một ngôn ngữ ở nhà. Học kỳ này, chúng tôi đã cập nhật cách đánh giá nền tảng ngôn ngữ để đảm bảo tuân thủ các hướng dẫn giáo dục mới nhất của bang Victoria. Do sự thay đổi này, một số gia đình sẽ lần đầu tiên thấy trang EAL (Tiếng Anh như ngôn ngữ thứ hai) trong báo cáo học tập của con mình. Nếu bạn nhận được trang này, xin đừng lo lắng – điều đó không có nghĩa là trình độ tiếng Anh của con bạn đã giảm sút. Thay vào đó, đây là một công cụ tuyệt vời giúp giáo viên của chúng tôi đưa ra phản hồi cụ thể hơn và hỗ trợ phù hợp hơn cho học sinh song ngữ. Chúng tôi coi việc nói nhiều ngôn ngữ là một thế mạnh rất lớn, và báo cáo được cập nhật này chỉ đơn giản giúp chúng tôi cung cấp cho con bạn những công cụ phù hợp để tỏa sáng trong lớp học! Để biết thêm thông tin, vui lòng đến trung tâm vào thứ Ba ngày 23 tháng 6 lúc 9 giờ sáng để trò chuyện với thầy Aaron.

اللغة الإنجليزية كلغة إضافية (EAL)

في مدرستنا، نعتز بوجود العديد من الطلاب الذين يتحدثون أو يسمعون أو يستخدمون أكثر من لغة واحدة في المنزل. خلال هذا الفصل الدراسي، قمنا بتحديث معايير تقييم الطلاب متعددي اللغات للتأكد من أننا نتبع أحدث الإرشادات التعليمية في ولاية فيكتوريا. وبسبب هذا التغيير، قد تلاحظ بعض العوائل وجود صفحة **EAL (الإنجليزية كلغة إضافية)** في التقرير المدرسي لطفلهم للمرة الأولى. إذا لاحظتم ذلك، فلا داعي للقلق، فهذا لا يعني أن مستوى طفلكم في اللغة الإنجليزية قد تراجع. بل على العكس، إنها وسيلة رائعة تساعد معلمينا على تقديم ملاحظات أكثر دقة ودعمًا تعليميًا مناسبًا للطلاب متعددي اللغات. نحن نؤمن بأن التحدث بأكثر من لغة يعد مصدر قوة ومهارة قيمة، وهذا التحديث في التقارير يساعدنا ببساطة على تزويد طفلكم بالدعم المناسب داخل الفصل الدراسي. للمزيد من المعلومات، ندعوكم لزيارة المركز الاجتماعي (Hub) يوم الثلاثاء ٢٣ حزيران الساعة ٩:٠٠ صباحاً للتحدث مع السيد أرون (مدير المدرسة).

SIGNING IN WHEN YOU VISIT SCHOOL

Dear Holy Child Families,

We love having our families on school grounds. As part of our Child Safe Standards commitment, we ask that all visitors, including parents and carers, sign in and out at Reception when on school grounds during school times. This does not apply at morning drop-off or afternoon pick-up when our gates are open and staff are present at the school entrances.

This includes visits to our **Community Hub**. Please come to Reception first to sign in before making your way through.

When you arrive, simply:

- come to Reception and sign in
- let us know where you are headed
- sign out at Reception when you leave.

Thank you for helping us keep Holy Child a safe place for everyone.



أولياء أمور طلاب مدرسة هولي جايلد الأحرار،

تسجيل الدخول عند زيارة المدرسة

يسعدنا زيارة عوائلنا لحرم المدرسة. وكجزء من التزاماتنا بقواعد سلامة الطفل. نطلب من جميع زوارنا بمن فيهم الأهالي ومقدمي الرعاية لتسجيل الحضور والمغادرة عند استلامات المدرسة خلال أوقات الدوام الرسمي. هذا لا ينطبق على أوقات توصيل الأطفال صباحاً وأحدهم بعد الظهر عند نهاية الدوام عندما تكون بوابات المدرسة مفتوحة ووجود الموظفين عند مدخل المدرسة.

ويشمل هذا زيارة المركز الاجتماعي (HUB). يرجى التوجه إلى الاستعلامات أولاً لتسجيل الحضور قبل الدخول إلى المركز الاجتماعي (HUB).

عند وصولكم، ما عليكم سوى:

- التوجه إلى الاستعلامات لتسجيل الدخول
- إبلاغنا عن مكان توجهكم
- تسجيل الخروج عند استلامات المدرسة عند المغادرة

نشكر تعاونكم للحفاظ على جعل مدرسة هولي جايلد مكاناً آمناً للجميع.

VOLUNTEERS WANTED

VOLUNTEER WITH US

Help Students in Classrooms Help
Teachers on Excursion
Work Together for School & Hub
Events
Fundraising
Share Your Skills in the Hub
Help Others
Practice English with Friends
Help Your School & Community Hub
For any enquiries please contact
vbui@hcdallas.catholic.edu.au
agodino@hcdallas.catholic.edu.au

تطوعوا معنا

- ساعدوا الطلاب داخل الصف
- ساعدوا المعلمين في الرحلات المدرسية
- تعاونوا في فعاليات المدرسة و المناسبات التي تقيم في المركز الاجتماعي (Hub)
- جمع التبرعات
- شاركوا مهاراتهم في المركز الاجتماعي
- ساعدوا الآخرين
- مارسوا اللغة الإنكليزية مع الأصدقاء
- دعم مدرستكم والمركز

اجتماعي hub

للمزيد من الاستفسارات يرجى الاتصال بـ
vbui@hcdallas.catholic.edu.au

أو

SCHOOL UNIFORM



Dear Families,

We wanted to let you know about an upcoming change to our school uniform shop.

After a lot of thought, and due to rising costs and our current supplier closing, we will be closing our Uniform Shop at the end of this year.

The good news is that Holy Child uniforms will soon be available from LOWES at Broadmeadows Shopping Centre. The store is easy to access and open seven days a week, which we hope will make things more convenient for families.

LOWES also runs regular sales during the year, including 20% off periods, and offers a Loyalty Card that gives you 5% off store purchases.

We've worked hard to keep the uniform as similar as possible, with only a few small changes to some items.

For now, our Uniform Shop will continue to open as usual on Tuesdays and Thursdays from 8:30 to 9:00am. Please feel free to drop in and see Mrs Grace if you need to purchase any items before stock runs out.

We'll share more details about the changeover over the coming months.

Thank you for your ongoing support.

Holy Child Primary School

THAY ĐỔI ĐỒNG PHỤC HỌC SINH

Kính gửi các gia đình,

Chúng tôi muốn thông báo với quý vị về một sự thay đổi sắp tới tại cửa hàng đồng phục của trường.

Sau nhiều cân nhắc, và do chi phí tăng cao cùng việc nhà cung cấp hiện tại đóng cửa, chúng tôi sẽ đóng cửa Cửa hàng Đồng phục vào cuối năm nay.

Tin vui là đồng phục trường Holy Child sẽ sớm có bán tại LOWES ở Trung tâm mua sắm Broadmeadows. Cửa hàng dễ tìm và mở cửa bảy ngày một tuần, điều này hy vọng sẽ thuận tiện hơn cho các gia đình.

LOWES cũng thường xuyên có các chương trình giảm giá trong năm, bao gồm giảm giá 20% theo kỳ, và cung cấp Thẻ Khách hàng thân thiết giảm 5% khi mua hàng tại cửa hàng.

Chúng tôi đã nỗ lực để giữ cho đồng phục càng giống với trước đây càng tốt, chỉ có một vài thay đổi nhỏ ở một số mặt hàng.

Hiện tại, Cửa hàng Đồng phục của chúng tôi vẫn sẽ mở cửa như thường lệ vào thứ Ba và thứ Năm từ 8:30 đến 9:00 sáng. Vui lòng ghé thăm cô Grace nếu quý vị cần mua bất kỳ mặt hàng nào trước khi hết hàng.

Chúng tôi sẽ chia sẻ thêm chi tiết về sự thay đổi này trong những tháng tới.

Cảm ơn sự hỗ trợ liên tục của quý vị.

Holy Child Primary School

التخيرات في زي المدرسة

عوائلنا الاعزاء،

تود اعلامكم بالتخيرات القادمة حول محل بيع الزي الموحد للمدرسة.

بعد الكثير من التفكير، ونظراً لارتفاع الأسعار وإغلاق المورد الحالي لزي المدرسة. سيتم إغلاق محل بيع الزي الموحد في مدرسة هولي جايلد في نهاية هذا العام.

لكن الخبر السار هو سوف يقوم متجر LOWES الموجود في سوق برومبيوس المركزي بتوفير الزي الموحد لمدرسة هولي جايلد قريباً. حيث يسهل للجمع الوصول إليه وهو مفتوح ٧ أيام من الأسبوع. نأمل بأن هذا يسهل الأمور لعوائلنا.

كما ان متجر LOWES يقوم بتخفيضات مستمرة طوال السنة والتي تصل إلى ٢٠٪. كما يقوم المتجر بمنح بطاقة ولاء لزيائتها حيث يحصل حاملها على خصم إضافي ٥٪ لمشتريات المحل.

أعد بذلتنا جهداً للحفاظ على تصميم زي المدرسي بأن يكون مشابه لزي هولي جايلد الحالي قدر الإمكان مع بعض التخيرات البسيطة على بعض القطع.

في الوقت الحالي، سيستمر محل بيع زي الموحد في مدرسة هولي جايلد بالفتح كالمعتاد يومي الثلاثاء والخميس من الساعة ٨:٣٠ حتى الساعة ٩ صباحاً. لا تترددوا رجاءاً بالقدوم إلى محل بيع زي الموحد في المدرسة. حيث تتواجد السيدة غريس لمساعدتكم في شراء أي قطعة تحتاجونها قبل نفاذ كل الملابس الموجودة في المحل.

كما ستوافيكم بالمزيد من المعلومات عن التخيرات القادمة خلال الأشهر القادمة.

تشكر دعمكم المستمر.

مدرسة هولي جايلد الابتدائية

UNIFORM STOCK

20% OFF

From Tuesday 16 June 2026 until sold out



This offer excludes hats, raincoats and schoolbags.

:إليك ترجمة محتوى الصورة إلى اللغة العربية

مخزون الزي المدرسي

% خصم 20

ابتداءً من الثلاثاء 16 يونيو 2026 وحتى نفاذ الكمية

هذا العرض لا يشمل القبعات، معاطف المطر، والحقائب المدرسية



OUTSIDE SCHOOL HOURS CARE

Holy Child Primary School, Dallas

Register Now by scanning the code



Program	Times	Permanent (Full Fee)	Subsidy Rebate 90%	Casual (Full Fee)	Subsidy Rebate 90%
Before School	6:45AM - 8:45AM	\$24.20	\$2.40	\$29.20	\$2.90
After School	3:30PM - 6:30PM	\$33.20	\$3.30	\$38.20	\$3.80





GET YOUR SLEEP!



SLEEP WELL, LEARN WELL!

After School Routine



Have a Snack



Take a Shower



Get Clothes Ready for Tomorrow



Help with Dinner



Do Your Homework



Limit Screens Before Bed



No Screens in Bedroom



Read a Book



In Bed by 8:00 - 8:30

A regular routine helps children feel safe and ready for the next day of school.













NOTICES



Melbourne Archdiocese
Catholic Schools



2026 TERM 2 HUB CLASSES

DAY	MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
9 AM		Playgroup 0-5 9:30 am - 11:30 am ألعب مجموعته Chơi nhóm 0-5 yaş arası oyun grubu 		Supported Playgroup 0 - 5 9:30 am - 11:30am ألعب مجموعته Chơi nhóm 0-5 yaş arası oyun grubu 	English Class 9:15 am - 11:15 am الانكليزي درس لớp tiếng Anh 
		Sewing 12:20 pm - 2:30 pm خياطة May vá 			
		Family Support with Van and Angela 1:30 pm - 3:15 pm  الخدمات وانخفاض الأسرة دعم Hỗ trợ gia đình Aile Desteği	Family Support with Angela 1:30 pm - 3:15 pm  الخدمات وانخفاض الأسرة دعم Hỗ trợ gia đình Aile Desteği	Family Support with Van 1:30 pm - 3:15 pm  الخدمات وانخفاض الأسرة دعم Hỗ trợ gia đình Aile Desteği	
4 PM	Parents Chat & Coffee 2:30 pm - 3:30 pm القهوة ويتناولون الآباء يتحدث Cha mẹ Trò chuyện và cà phê Kahve içip sohbet eden ebeveynler. 	Parents Chat & Coffee 2:30 pm - 3:30 pm القهوة ويتناولون الآباء يتحدث Cha mẹ Trò chuyện và cà phê Kahve içip sohbet eden ebeveynler. 	Parents Chat & Coffee 2:30 pm - 3:30 pm القهوة ويتناولون الآباء يتحدث Cha mẹ Trò chuyện và cà phê Kahve içip sohbet eden ebeveynler. 	Parents Chat & Coffee 2:30 pm - 3:30 pm القهوة ويتناولون الآباء يتحدث Cha mẹ Trò chuyện và cà phê Kahve içip sohbet eden ebeveynler. 	Parents Chat & Coffee 2:30 pm - 3:30 pm القهوة ويتناولون الآباء يتحدث Cha mẹ Trò chuyện và cà phê Kahve içip sohbet eden ebeveynler. 

You are **INVITED** for a **COFFEE and CHAT** with the Principal!



أنتم مدعوون
لاحتساء القهوة
والدردشة مع
مدير المدرسة!

هذه الجلسة مخصصة لعوائل الطلاب الذين سيستلمون تقريراً خاصاً ببرنامج اللغة الإنجليزية كلفة إضافية.

المكان:
المركز الاجتماعي (hub)

اليوم والوقت:
يوم الثلاثاء ٢٣ حزيران ٢٠٢٦
الساعة ٩ صباحاً

This session is for families of students who will be receiving an English as an Additional Language report.

There will be a special gift for all who can attend!

سيكون هناك هدية مميزة لجميع الحاضرين!

Scan the QR code to register attendance.



Scan me!

✓
"Yes I can attend"
"نعم، أستطيع الحضور"

✗
"No I cannot attend"
"كلا، لا أستطيع الحضور"

يرجى التسجيل باستخدام الرمز (QR Code)





FREE YOGA

ALL ARE WELCOME

Holy Child Community Hub
Tuesday 10:00 AM or
Thursday 2:00 PM
FEMALE ONLY

Trung tâm cộng đồng Holy Child
Thứ Ba, 10:00 sáng hoặc
Thứ Năm, 2:00 chiều
CHỈ DÀNH CHO NỮ GIỚI

يسرنا أن تتضمنوا إلى دروس اليوغا في الفصل الدراسي الثالث وذلك لمدة ٨ أسابيع!

يرجى الإجابة عن الأسئلة أثناء لرغبتكم في التسجيل ونحن سوف نتواصل معكم لتأكيد حضوركم.
" يرجى ملاحظة بأن دروس اليوغا مخصصة للنساء فقط."



FOR ANY ENQUIRIES, EMAIL VAN OR ANGELA
vbui@hcdallas.catholic.edu.au
agodino@hcdallas.catholic.edu.au
or call 9309 1620



Scan me!

KOLBE CATHOLIC COLLEGE



Year 7 2028

Applications Now Open for Greenvale and Mickleham campuses!

Attention Parents/Guardians,

Kolbe Catholic College has quickly become the top choice for families in the area! Secure your child's place for Year 7 in 2028 by submitting your application before the final deadline.

Why Apply Early? Offers follow the Melbourne Archdiocese Catholic Schools (MACS) Enrolment Policy, based on selection criteria and date of application.

Don't wait - get your application in today!

Final Deadline: 14 August 2026



ENROL NOW



VISIT US



STRIKE SOCCER SCHOOL
**BRUNSWICK
SCHOOL
HOLIDAY
SOCCER CLINIC**

3 DAYS OF SOCCER FUN,
FRIENDSHIPS & SKILLS!

DATES
1st, 2nd & 3rd of July

WHAT TO BRING

- Drink Bottle
- Sport Clothing / Warm Outer Layer
- Recess

DROP OFF
8:30am – 9:00am
drop off window

PICK UP
2:00pm – 2:30pm

PROVIDED

- High quality training
- BBQ for lunch (sausage sizzle + vegetarian options)

LOCATION
Brunswick South-West
Primary School
(parking Moule Street)

REGISTER AT
strikesoccerschool.com

SKILL DEVELOPMENT | FUN GAMES | MAKE NEW FRIENDS | SAFE & POSITIVE ENVIRONMENT

SEE YOU THERE!





Hume City Council welcomes refugees and asylum seekers

Let's celebrate "A Million Stories: Journey to Hope" with cultural performances, art, music, dance and food.

This event is proudly organised by people from refugee backgrounds.

When: Saturday 20 June

Time: 1pm to 5pm

Where: Town Hall, 10 Dimboola Road Broadmeadows

Enquiries: communitydevelopment@hume.vic.gov.au

**Information
about
services and
programs**

**You are welcome
to dress up in
your cultural
attire**

Free



Scan the QR Code to register or go to Eventbrite